



我把一生献给你

曼德拉传

杨帆◎著

你是理想 你是信仰 你是自由 你是尊严

感谢上帝赐予我不可征服的灵魂。

我们说，感谢上帝赐予我们曼德拉。

**NEVER
SAY GOODBYE!**
特别纪念版

NEVER
SAY GOODBYE!
特别纪念版

我把一生献给你
曼德拉传

杨帆◎著



中国书籍出版社
China Book Press

图书在版编目 (CIP) 数据

我把一生献给你：曼德拉传 / 杨帆著. —北京：中国书籍出版

社, 2014. 1

ISBN 978-7-5068-4003-3

I. ①我… II. ①杨… III. ①曼德拉, N. (1918~2013) —传记

IV. ①K834.787=5

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2013) 第 303486 号

我把一生献给你：曼德拉传

杨帆 著

策划编辑 李立云

责任编辑 李立云 宋 然

责任印制 孙马飞 张智勇

封面设计 尚世视觉

出版发行 中国书籍出版社

地 址 北京市丰台区三路居路 97 号 (邮编：100073)

电 话 (010) 52257143 (总编室) (010) 52257153 (发行部)

电子邮箱 yywhbjb@126.com

经 销 全国新华书店

印 刷 北京欣睿虹彩印刷有限公司

开 本 710 毫米 × 1000 毫米 1/16

字 数 210 千字

印 张 16.25

版 次 2014 年 3 月第 1 版 2014 年 3 月第 2 次印刷

书 号 ISBN 978-7-5068-4003-3

定 价 38.00 元

版权所有 翻印必究



曼德拉与妻子温妮携手走出监狱大门，并向支持者握起拳头致意。1990年2月11日，曼德拉终于重获自由，结束了长达27年的牢狱生涯，此时的他，已71岁。



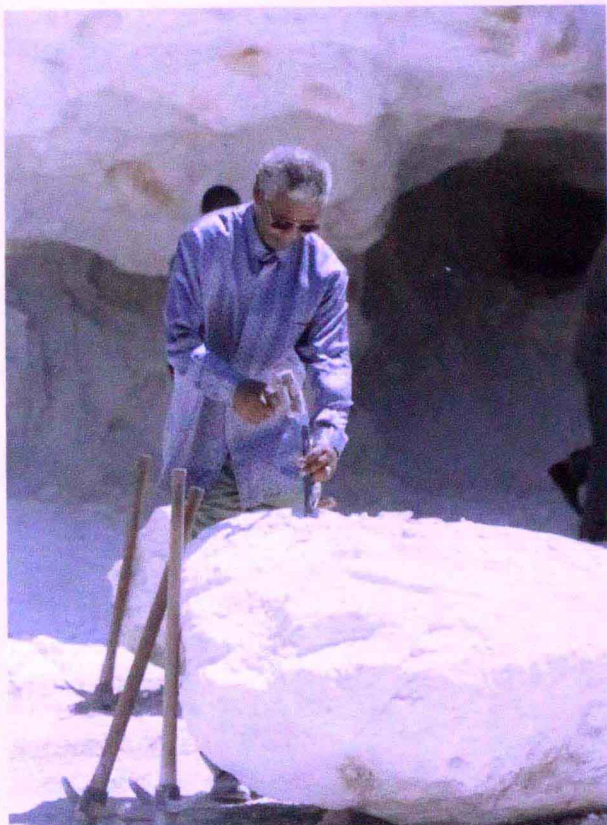
© 1993年10月15日，挪威诺贝尔委员会授予非洲人国民大会主席曼德拉和南非总统德克勒克（右）诺贝尔和平奖。



© 1994 年 4 月 27 日，南非首次全民大选，曼德拉投票。



© 1994 年 5 月 10 日，在南非行政首都比勒陀利亚，南非第一任黑人总统纳尔逊·曼德拉在南非首席大法官科比特主持下宣誓就职。



1995年2月10日，时任南非总统的曼德拉重访罗本岛监狱。他曾在这里度过27年牢狱生活中的19年。



© 2004年5月16日，南非获得2010年世界杯主办权。时年85岁的曼德拉在众人簇拥之下走上前台，举起大力神杯，喜极而泣。



◎ 2007年7月24日，曼德拉在约翰内斯堡与孩子们庆生。自1995年成立纳尔逊·曼德拉儿童基金会以来，曼德拉每年都会在7月18日自己的生日前后为孩子们举办一个生日会。



◎ 曼德拉与家人在一起。

序 言

钟声响起归家的讯号
在他生命里
仿佛带点唏嘘
黑色肌肤给他的意义
是一生奉献肤色斗争中
年月把拥有变做失去
疲倦的双眼带着期望
今天只有残留的躯壳
迎接光辉岁月
风雨中抱紧自由
一生经过彷徨的挣扎
自信可改变未来
问谁又能做到
.....

这是中国人耳熟能详的旋律，却鲜有人知道，它歌唱的，是一位南非土地上的伟人。

他是曼德拉。

歌曲创作时，他还不是南非的总统，而是罗本岛上的阶下囚。

在香港报纸的某一个角落里，黄家驹拾起了千里之外的感动，在一个完全陌生的国度创作了脍炙人口的作品，黄皮肤的人们大多

不知这种因缘际会，但依旧会随着旋律激情动容，感受生命的自由渴望。

罗本岛上，曼德拉究竟是如何感动了黄家驹，感动了世界，沸腾了中国人的血液？

论坎坷经历，遭遇牢狱之灾的政客多如牛毛；论掌握权力，疆域与时间都不乏有更权威的代表。为什么只有曼德拉能赢得不分种族、不分宗教、不分国家的人们的一致赞誉？

或许是因为他说：“我并不是一生下来就渴望着自由，因为我生下来就是自由的，我以我能知道的各种方式享受着自由。”

或许是因为他在黑暗的监狱里生活了 27 年，历尽苦难，却没有成长为一个充满怨气的复仇者，而是仍旧为这个世界带来和平与温柔。

或许是因为他懂得在声望最盛时毅然卸任，对追随他的民众说：“我已经演完了我的角色，现在只求默默无闻地生活。我想回到故乡的村寨，在童年时嬉戏玩耍的山坡上漫步。”

人们疑惑地问他，为什么不继续走政治之路。他笑着说，一个年近八十的人，哪里会有充沛的精力去涉足政治。他将最大的支持和鼓励给了自己的继任者姆贝基，并向公众表明，“他比我这个老家伙强。”实际上，此时的曼德拉，身体十分健康。

在人生光辉的巅峰，他淡然地全身而退，没有迟疑，也没有留恋，任凭那些栉风沐雨的岁月，沉淀在三千红尘里。而他，在挽留的人海中微笑着转身。

南非世界杯的四分之一决赛上，加纳队与乌拉圭队赛前特别拉出一个条幅：“SAY NO TO THE RACISM!”（向种族主义说不！）这正是曼德拉拼搏一生的终极目标。

他是和平的使者，用一颗纯善的心，照亮了美好人间。假如没有曼德拉，世界所丢失的，不仅会有南非世界杯，还会有更多……

目 录

序言 / 1

第一章 理想与现实的边缘

1. 丢失了一头牛 / 3
2. 生活在王权下的少年 / 7
3. 科萨民族的花朵正在枯萎 / 10
4. 洗脑式教育 / 13
5. 走出福特哈尔大学 / 17
6. 逃婚 / 20
7. 误打误撞律师路 / 23
8. 爱情是这样的 / 26
9. 竟是永别 / 29

第二章 政治如空气一样无孔不入

1. 一个崭新的世界 / 35
2. 黑皮肤与黑土地 / 38
3. 为了更好地战斗 / 41
4. 哪里有压迫，哪里有斗争 / 44
5. 非暴力不合作 / 47
6. 走向成熟 / 51

7. “非洲迟早会回来的” / 54

8. 戛然而止的道理 / 58

第三章 不自由，毋宁死

1. 监狱是一所学校 / 65

2. 曼德拉方案 / 68

3. 步步艰难 / 71

4. 主席台上的歌声 / 76

5. 一个被囚禁的人 / 79

6. “从我们的尸体上跨过去” / 83

7. 一杯毒水 / 86

8. 从公民到罪犯 / 89

第四章 谁说白人是上帝的选择

1. 高级叛国罪 / 95

2. 离别的哀愁 / 98

3. 庭审攻坚战 / 100

4. 从自由斗士到爱情斗士 / 103

5. 退缩不是一种耻辱 / 107

6. 女性通行证 / 110

7. 阿扎尼亚泛非主义者大会 / 113

8. 沙佩维尔大屠杀 / 116

第五章 艰难与痛苦的岁月

1. 政府终于采取行动了 / 121

2. 短暂欢呼 / 124

3. 躲躲藏藏的生活 / 127
4. “民族之矛” / 129
5. 刺向白人政府 / 132
6. 国外之旅 / 135
7. 布下天罗地网 / 138
8. 越狱 / 141

第六章 孤岛上的修行

1. 上帝保佑非洲 / 147
2. 九十日拘留法 / 150
3. 你好，罗本岛 / 153
4. 瑞沃尼亚审判 / 156
5. 第一被告 / 159
6. 与死神擦肩而过 / 162
7. 迎接太阳的勇气 / 165
8. 心灵拉扯 / 168

第七章 全球最著名的囚犯

1. 秘密信息传递 / 173
2. 饥饿的力量 / 175
3. 不向残暴低头 / 178
4. 鲁图利特遣部队 / 181
5. 两个葬礼 / 184
6. 野蛮的狱警 / 187
7. 监狱外的温妮 / 190
8. 逃跑计划 / 193

第八章 一条充满荆棘的不归路

1. 六十岁礼物 / 199
2. 索维托暴乱 / 202
3. 托起希望 / 205
4. “释放曼德拉”运动 / 208
5. “我迟早会回来的” / 211
6. 和平谈判 / 214
7. 礼节性拜访 / 217
8. 二十七年 / 220

第九章 从囚徒到总统

1. 因卡塔自由党 / 225
2. 愚蠢的阴谋 / 228
3. 联合政府 / 231
4. 诺贝尔荣光 / 234
5. 黑皮肤总统 / 236
6. 不老的爱情 / 238
7. 南非世界杯 / 240
8. 人人都爱曼德拉 / 243
9. 历史的巨人 / 245

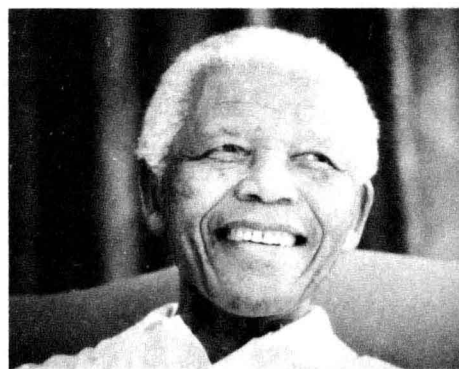
后记 / 248

我把一生献给你

曼德拉传

NEI SON ROLIHLAHLA MANDELA

第一章 理想与现实的边缘



1. 丢失了一头牛

菩提花开，无数向心合抱的花蕊仿佛在昭示着一种团结的力量。鲜艳的花瓣整齐地环列着，无形中怒放着美与尊严，俨然一个威风的王者，让人自心底生出一种“只可远观而不可亵玩”的敬畏感。

那是南非的国花，又名“帝王花”。

非洲大地，被赤道分成了两个部分，横跨南北半球。说到非洲，我们会想到神秘的金字塔，会想到蜿蜒的尼罗河，也会想到绵亘的撒哈拉沙漠与闪烁的钻石。

不过，当我们将目光聚焦在非洲大地的最南端，就会惊讶地发现，其实那里的传奇更是如星璀璨。

在那里，住着一位家喻户晓的老人。他从年轻时就投身于如火如荼的民族解放运动，将自己全部的年华都奉献给了这片热土。

这位万人敬仰的老人，就是被誉为“世界总统”的纳尔逊·罗利赫拉赫拉·曼德拉。

他胸怀宽广，慈爱的面庞给世人留下了深刻的印象。即使面对曾经伤害过他的人，也是以德报怨。1994年，曼德拉当选为南非总统，在就职典礼上所做的一件事曾震惊了整个世界。

就职仪式开始，曼德拉起身致辞，并介绍了来自世界各地的政要。他对接待这些尊贵的客人表示深感荣幸，之后又说道，让他最高兴的是当初他在罗本岛监狱时看守他的三名前狱方人员也能到场。这位年迈的老人缓缓起身，就像介绍所有尊贵的客人一样介绍了这三名前狱方人员，并向他们致敬。

那一刻，仿佛整个世界都安静下来。

曼德拉的宽宏大量让所有人肃然起敬，那些曾经虐待了他 27 年的白人更是惭愧得无地自容。海纳百川，有容乃大。曼德拉就是这样一个胸怀宽广的人，他带领南非人民走出种族歧视的火海，向着自由而宽广的天地迈步前进。只是，鲜花与掌声的背后，是许多不为人知的磨难与痛苦。

漫溯时光的轨迹，岁月的齿轮咬合在 1910 年。在利益的驱动下，大英帝国殖民者们将德兰士瓦、奥兰治、开普，以及纳塔尔四个殖民地合并成为南非联邦。于是这四个殖民地被侵略者们捆绑在一起，名义上虽是自治，但实际却成了侵略者的棋子。

只是，无论南非的灾难有多么严重，帝王花依然如火如荼地怒放，在尘埃里绽放骄傲，在骄傲里绽放坚强。

科萨族是恩戈尼族的一支，这个民族世代居住在南非东南部的大鱼河、凯伊河流域。他们勇敢而坚强，有着极强的自尊心。然而，新航路的开辟与资本主义的疯狂掠夺却给无辜的科萨人带来了巨大的灾难。

先是在 17 世纪到 18 世纪的两百年里，科萨族受到了以荷兰后裔为主的布尔人的入侵。不过，勇敢而顽强的科萨人凭着简陋的武器重创布尔人，将他们挡在了大鱼河西岸。而后是英国殖民者的入侵。19 世纪末，英国殖民者占领了特兰斯凯地区，科萨人丧失了独立与自由的权利。

就是在这样的大背景下，曼德拉出生了。

1918 年 7 月 18 日，一个普普通通的日子，因曼德拉的降生而有了非凡的意义。曼德拉降生在马迪拉家族，一个王室旁支的后裔。他的父亲恩科西·穆帕卡尼斯瓦·格达拉·曼德拉是当地的酋长，并且是当时王室的一名参事，曾经辅佐过两代国王。穆帕卡尼斯瓦看着这个新生的小生命，虽然欣喜而激动，但是他不得不为儿子的